



iPod touch 重要产品信息指南

本《重要产品信息指南》包含安全、操作、监管及软件许可信息，连同 iPod touch 的一年有限保修。

在《iPod touch 使用手册》中查找回收、处理及其他环境信息，该手册的网址为：
www.apple.com/cn/support/manuals/ipodtouch/



使用 iPod touch 之前，请先阅读下面的所有安全信息和操作说明，以避免损坏它。有关详细的操作说明和最新的《重要产品信息指南》，包括任何关于安全和监管信息的更新，请访问：www.apple.com/cn/support/manuals/ipod

软件许可协议

使用 iPod touch 须接受 Apple 及第三方软件许可协议的条款，请参阅网站：
www.apple.com/legal/sla

重要安全信息

【警告】 若不遵循下列安全指示可能导致起火、电击或其他伤害或损失。

操作 iPod touch 切勿进行以下操作：坠落、拆分、打开、挤压、弯曲、变形、刺穿或撕碎 iPod touch；使用微波炉烘烤 iPod touch；焚烧 iPod touch；给 iPod touch 涂油漆；将外来物体插入 iPod touch。

注意防水及避免潮湿场所 请勿在雨中、洗脸池旁或其他潮湿场所使用 iPod touch。小心不要将食物或液体洒落在 iPod touch 上。万一 iPod touch 进水，请先拔掉所有电缆，关闭 iPod touch（按住睡眠 / 唤醒按钮，然后移动屏幕上的滑块），然后再进行清洁。并确保 iPod touch 彻底干燥后才能重新开机。切勿尝试使用外部热源来使 iPod touch 干燥，例如微波炉或吹风机。



修理 iPod touch 切勿尝试自行修理或改造 iPod touch。iPod 中未包含任何用户可以自行维修的部件。如果 iPod touch 已经浸水、被刺穿或遭到剧烈摔落，请在将其送到 Apple 授权服务提供商之前不要使用它。有关服务信息，请从 iTunes 的“帮助”菜单中选取“iPod 帮助”，或访问 www.apple.com/cn/support/ipodtouch。iPod touch 中的可充电电池只能由 Apple 授权服务提供商进行更换。有关电池的更多信息，请访问：www.apple.com/cn/batteries。

给 iPod touch 充电 要给 iPod touch 充电，只能使用：附带的 Apple USB Power Adapter 适配器和 Apple Dock Connector to USB Cable 电缆；其他设备上兼容 USB 2.0 标准的高功率 USB 端口；其他设计为配合 iPod touch 使用的 Apple 品牌的产品或配件；或贴有 Apple 的“Made for iPod”标志证明的第三方配件。

在配合 iPod touch 使用任何产品或配件之前，请先阅读所有安全指示。对于第三方配件的操作或遵守安全和管理标准的事宜，Apple 概不负责。

如果使用 Apple USB Power Adapter 适配器给 iPod touch 充电，请先确定电源适配器已完全装配好，然后再将其插入电源插座。然后将 Apple USB Power Adapter 适配器牢牢地插入电源插座。双手弄湿时请勿插拔 Apple USB Power Adapter 适配器。切勿使用任何 Apple USB Power Adapter 适配器以外的电源适配器来给 iPod touch 充电。

正常使用情况下 Apple USB Power Adapter 适配器可能会发热。请保持 Apple USB Power Adapter 适配器周围始终通风，并谨慎操作。在下列情形出现时，请拔下 Apple USB Power Adapter 适配器：

- 电源线或插头已磨损或损坏。
- 适配器暴露在雨水、液体中或过分潮湿。
- 适配器外壳已损坏。
- 您认为适配器需要维护或修理。
- 您想要清理适配器。

避免听力损伤 使用耳塞或耳机时如果音量很高，可能造成永久性听力损伤。请将音量调到安全水平。听一段时间音乐后，您会习惯较高的音量，虽然听起来可能很正常，但会损坏您的听力。如果您感觉到耳鸣或谈话声模糊不清，请摘下耳塞（或耳机）并检查一下您的听力。音量越大，听力就越快受到影响。听力专家建议您应该采取以下措施来保护听力：

- 高音量聆听时，请限制佩戴耳塞或耳机的时间。避免通过调高音量来隔离嘈杂的环境。
- 如果您听不见周围人说话，请调低音量。

要了解如何在 iPod touch 上设定最大音量限制，请参阅《iPod touch 使用手册》。

安全驾驶 建议您在驾驶机动车或骑自行车时不要单独使用 iPod touch 或接上耳机使用 iPod touch（即使只使用一只耳朵），而且在某些地区这是违法行为。请查询并遵守您驾车所在地区有关使用 iPod touch 等移动设备的法律和法规。驾车或骑自行车时，请小心谨慎，集中注意力。如果在驾驶任何类型的机动车或从事其他需要集中全部注意力的活动时，您发现 iPod touch 正分散您的注意力，请停止使用 iPod touch。





安全导航 如果 iPod touch 拥有可以提供地图、方向和基于位置的导航帮助的应用程序，这些程序应仅用于基本的导航帮助而不应用于测定精确位置、大致位置、距离或方向。

Apple 提供的包含地图、方向和基于位置的应用程序视收集的数据以及第三方提供的服务而定。这些数据服务会随时变更且可能无法在所有的地理区域使用，导致地图、方向或基于位置的信息可能会不可用、不准确或不完整。有关更多信息，请参阅

www.apple.com/cn/ipodtouch。将 iPod touch 上提供的信息与周围的环境作比较，并根据路标来修正任何差异。

当您正在进行需要全神贯注的活动时，请不要使用地图、方向或基于位置的应用程序。有关安全驾驶的重要信息，请参阅上一节。请始终遵守您使用 iPod touch 所在地区的路标和法规。

痉挛、眩晕和眼睛疲劳 暴露于闪光灯或其他灯光类型（例如玩游戏或观看视频时）时，小部分人可能容易眩晕或痉挛（即便他们以前从未有过）。如果您以前曾经有过痉挛或眩晕，或者有此类家族病史，在 iPod touch 上玩游戏（如果有的话）或观看视频之前，您应当咨询医师。如果您出现抽搐、眼睛或肌肉颤搐、失去知觉、不自觉运动或定向障碍等状况，请停止使用并咨询医师。要降低眩晕、痉挛和眼睛疲劳的风险，请避免长时间使用 iPod touch，使用 iPod touch 时让它远离眼睛一定的距离，在光线充足的房间里使用 iPod touch，并经常休息。

玻璃部件 iPod touch 屏幕外盖是用玻璃制造的。如果 iPod touch 坠落到坚硬表面或受到强烈撞击，则玻璃可能破裂。如果玻璃破碎或破裂，切勿触摸或尝试移走破碎的玻璃。在由 Apple 授权服务提供更高更换玻璃之前，请停止使用 iPod touch。因误用或滥用而导致玻璃破碎，不在保修范围之内。

重复性动作 不断重复同一动作时（例如在 iPod touch 上键入或玩游戏），您的手、臂、肩、颈或其他身体部位可能会偶感不适。经常休息一下，如果使用期间或使用之后您仍感到不适，请停止使用并及时看医生。

对于配备安全气囊的机动车 安全气囊在受到强烈的外力时会膨胀。切勿将 iPod touch 或其任何配件存放在安全气囊的上方或气囊展开的范围内。

暴露在射频能量中 iPod touch 含有无线电发射和接收装置。开机时，iPod touch 可以通过天线接收和发送射频 (RF) 能量。握住 iPod touch 底部并将 Dock 接头朝下，天线位于 iPod touch 的背面左上角。iPod touch 的设计和制作均遵守美国、加拿大、欧洲及其他国家和地区的 Federal Communications Commission (FCC) 规定的 RF 能量暴露限制。暴露标准采用的度量单位通常称为特定吸收率或 SAR。





iPod touch 已作为穿戴式设备经过了测试，符合对 Wi-Fi 操作的 SAR 值要求。

如果担心过度暴露于 RF 能量，您可以通过限制在无线模式下使用 iPod touch 的时间来减少辐射危害，因为暴露的时间长短影响到辐射吸收量的多少；您也可以将 iPod touch 放在离身体较远的位置来减少辐射危害，因为较远距离会使辐射吸收量大幅度减少。

附加信息 有关来自 US FCC 的关于暴露于 RF 能量的更多信息，请参阅：
www.fcc.gov/oet/rfsafety

若要查看有关 RF 能量暴露的科学研究，请参阅世界卫生组织的 EMF 研究数据库网站：
www.who.int/emf

射频干扰 若屏蔽不充分、设计不完善或者配置上不兼容，几乎所有电子设备都会受外部来源的射频干扰。所以，iPod touch 可能会干扰其他设备。请阅读以下信息和说明，避免出现此类干扰：

飞机 乘坐飞机旅行时，可能会禁止使用 iPod touch。有关如何关闭 iPod touch 的无线发射装置的信息，请参阅《iPod touch 使用手册》。

机动车 RF 信号可能会影响机动车内安装的或未充分屏蔽的电子系统。请咨询厂家或其代表以了解有关车辆的信息。

电子设备 大多数电子设备会屏蔽掉 RF 信号。但是，有些电子设备可能未针对 iPod touch 发出的 RF 信号进行屏蔽。

起搏器 为了避免对起搏器的潜在干扰，安装了起搏器的人应该注意以下事项：

- 应当**始终**将 iPod touch 放在距离他们的起搏器 15 厘米（6 英寸）以上的地方（当设备打开时）
- 不得将 iPod touch 放在上衣胸袋中

如果您怀疑可能已出现干扰，请立即**关闭** iPod touch。

其他医疗设备 如果您使用其他个人医疗设备，请咨询设备厂家或您的医生来判断设备是否针对外部 RF 能量进行了充分屏蔽。

在保健场所，如果有明文规定要求您关机，请务必按要求关闭 iPod touch。医院和保健场所使用的一些设备可能对外部 RF 能量较为敏感。

有明文规定的场所 在任何有相关明文规定的场所，请按要求关闭 iPod touch。

重要操作信息

【注意】 若不遵循下列操作说明可能导致 iPod touch 损坏或其他财产损失。





携带 iPod touch iPod touch 含有敏感部件。切勿弯曲、坠落或挤压 iPod touch。如果您担心 iPod touch 出现划痕，可以使用护套（单独销售，有多种款式）来保护它。

使用插头和端口 不要强行将插头插入端口中。请检查端口是否堵塞。如果插头不能轻易地插入至端口中，则说明它们可能不匹配。请确定插头和端口匹配，并且插头和端口的方向相对应。

将 iPod touch 保持在可承受的温度范围内 请在温度始终介于 0° 和 35° C（即 32° 到 95° F）之间的地方使用 iPod touch。低温环境下，电池寿命可能暂时性缩短。

请在温度始终介于 -20° 和 45° C（即 -4° 到 113° F）之间的地方存放 iPod touch。请勿将 iPod touch 留在车内，因为停放的车辆内的温度可能会超过此范围。

使用 iPod touch 时或给电池充电时，iPod touch 发热属于正常现象。iPod touch 的外壳起散热的作用，会将设备内部的热量传导给外面较冷的空气。

保持 iPod touch 外表面清洁 要清洁 iPod touch，请拔掉所有电缆，并关闭 iPod touch（按住睡眠 / 唤醒按钮，然后滑动屏幕上的滑块）。然后使用柔软、湿润、不起绒的布料擦拭。避免开口处受潮。请勿使用擦窗器、家用清洁剂、喷雾剂、溶剂、酒精、氨水或研磨剂来清洁 iPod touch。

FCC Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Important: Changes or modifications to this product not authorized by Apple could void the EMC compliance and negate your authority to operate the product. This product has demonstrated EMC compliance under conditions that included the use of compliant peripheral devices and shielded cables between system components. It is important that you use compliant peripheral devices and shielded cables between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, televisions, and other electronic devices. This device must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter subject to the conditions of the FCC Grant.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the





equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Responsible party (contact for FCC matters only):

Apple Inc. Corporate Compliance
1 Infinite Loop, M/S 26A
Cupertino, CA 95014

Canadian Compliance Statement

Complies with the Canadian ICES-003 Class B specifications. Cet appareil numérique de la Classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. This device complies with RSS 210 of Industry Canada. This Class B device meets all the requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations. Cet appareil numérique de la Classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

European Community Compliance Statement

The equipment complies with the RF Exposure Requirement 1999/519/EC, Council Recommendation of 12 July 1999 on the limitation of exposure of the general public to electromagnetic fields (0- 300GHz.) This equipment meets the following conformance standards: EN 300 328, EN 301 489, EN 301 489-17, EN 50385

Europe—EU Declaration of Conformity

Česky Apple Inc. tímto prohlašuje, že tento Wi-Fi radio g je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.

Dansk Undertegnede Apple Inc. erklærer herved, at følgende udstyr Wi-Fi radio overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Deutsch Hiermit erklärt Apple Inc., dass sich das Gerät Wi-Fi radio in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Eesti Käesolevaga kinnitab Apple Inc. seadme Wi-Fi radio vastavust direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

English Hereby, Apple Inc., declares that this Wi-Fi radio is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Español Por medio de la presente Apple Inc. declara que el Wi-Fi radio cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.
Ελληνικά ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ η Apple Inc. ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ το Wi-Fi radio ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.





Français Par la présente Apple Inc. déclare que l'appareil Wi-Fi radio est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Íslenska Hér með lýsir Apple Inc. yfir því að Wi-Fi radio er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun 1999/5/EC.

Italiano Con la presente Apple Inc. dichiara che questo Wi-Fi radio è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Latviski Ar šo Apple Inc. deklarē, ka Wi-Fi radio atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių Šiuo Apple Inc deklaruoja, kad šis Wi-Fi radio atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Magyar Alulírott, Apple Inc. nyilatkozom, hogy a Wi-Fi radio megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Malti Hawnehkk, Apple Inc., jiddikjara li dan Wi-Fi radio jikkonforma mal-htigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn rilevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC.

Nederlands Hierbij verklaart Apple Inc. dat het toestel Wi-Fi radio in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Norsk Apple Inc. erklærer herved at utstyret 802.11b/g radio er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Polski Niniejszym Apple Inc. oświadcza, że Wi-Fi radio jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Português Apple Inc. declara que este Wi-Fi radio está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Româna Prin prezenta Apple Inc. declară că acest aparat Wi-Fi radio este în conformitate cu cerințele esențiale și cu celelalte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE.

Slovensko Apple Inc. izjavlja, da je ta Wi-Fi radio v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES.

Slovensky Apple Inc. týmto vyhlasuje, že Wi-Fi radio spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Suomi Apple Inc. vakuuttaa täten että Wi-Fi radio tyypinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska Härmed intygar Apple Inc. att denna Wi-Fi radio står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

《Declaration of Conformity》的副本在此网址提供：
www.apple.com/euro/compliance



iPod touch 可以在下列欧洲共同体和欧洲自由贸易协会 (EFTA) 国家内使用：

AT	BG	BE	CY	CZ	DK	EE	FI	FR	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL
ES	SE	GB	IS	LI	NO	CH					





European Community Restrictions

Français Pour usage en intérieur uniquement. Consultez l'Autorité de Régulation des Télécommunications (ART) pour connaître les limites d'utilisation des canaux 1 à 9. www.art-telecom.fr

Italiano Approvato esclusivamente per l'uso in locali chiusi. L'utilizzo all'esterno dei propri locali è subordinato al rilascio di un'autorizzazione generale.

Ελλάδα Για χρήση σε εσωτερικούς χώρους μόνο

Singapore Wireless Certification

Complies with
IDA Standards
DB00063

Korea Statements

"당해 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음"

"이 기기는 인명안전과 관련된 서비스에 사용할 수 없습니다"

B급 기기(가정용 방송통신기기)

이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.



Taiwan Wireless Statements

於 2.4 GHz 區域內操作之無線設備之警告聲明

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變通原設計之特性及功能。低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Japan Compliance Statement

VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱いをしてください。





苹果产品为期一年的有限保证

对于受其购买国或居住国消费者保护法律、法规保护的消费者，本保证所授予其的权益不限于该等消费者保护法律、法规提供的任何权利和救济。本保证不排除、限制或延缓任何因与销售合同不一致而导致的消费者权利。部分国家、州和省不承认对于偶发性或附随性损失的排除和限制，或者在隐含保证或条件可能存续的期间内允许该等限制。因此，以下所述限制或排除可能不适用于你。本保证给予你明确的法律权利，且你可以同时拥有不同国家、州和省赋予的其他权利。本有限保证受产品购买发生地法律管辖，并根据其解释。本有限保证项下的保证人，根据产品购买发生国家或地区，按照本文后附的列表确定。

苹果公司对本硬件产品的保证义务仅限于以下：

苹果公司（见以下所述）就本硬件产品在正常使用下出现的材料和工艺上的瑕疵提供保证，保证期自原最终用户购买者购买零售产品之日起为期一（1）年（“保证期”）。如果硬件出现瑕疵，苹果公司在保证期内收到有效索赔时，苹果公司将在法律允许的范围内选择以下任何一项：(1) 使用新部件或在性能和可靠性上与新部件相当的部件；(2) 更换产品，提供新产品或在性能和可靠性上与新产品相当的产品，而且，其性能应至少与原产品相当；或(3) 退还产品价款。苹果公司可要求客户使用苹果公司为履行保证义务所提供的新部件或经修理的用户可自行安装的部件，更换有瑕疵的部件。更换的产品或部件（包括用户根据苹果公司提供的说明书安装的用户可自行安装的部件）可继续享有原产品剩余的保证期，或自更换或修理之日起九十（90）日的保证期，以两者中较长的期限为准。更换产品或部件后，更换件成为用户的财产，被更换件成为苹果公司的财产。苹果公司为履行保证义务所提供的部件必须用于所要求保证服务的产品上。退款时，需退款的产品必须返还苹果公司，成为苹果公司的财产。

如果出现瑕疵，苹果公司在保证期期间的一百八十（180）日之后收到有效索赔时，苹果公司对产品进行修理或更换时，可适用运送及手续费。

限制和排除

本有限保证仅适用于苹果公司生产的或为苹果公司生产的载有“Apple”商标、商名或者标识的硬件产品。本有限保证不适用于非苹果公司的硬件产品，或与该硬件共同包装或共同销售的软件产品。除苹果公司之外的生产商、供应商或出版商可向最终用户提供自己的保证，但是，苹果公司在法律许可的范围内仅“按现状”提供产品。苹果公司出售的无论是否载有“Apple”名称的软件（包括但不限于系统软件）均不在本有限保证之列。有关该软件使用权详情，请参见软件产品附随的许可协议。苹果公司不保证产品的运行不间断或无错误。凡未按照说明书使用产品而造成了损失，苹果公司不承担责任。

本保证不适用于：(a) 消耗性部件，如电池，除非造成损坏的原因是原料或工艺上的缺陷；(b) 表面损坏，包括但不限于刮痕、凹痕和接口塑料的损坏；(c) 因与非苹果公司产品一起使用而造成的损坏；(d) 意外、滥用、不当使用、洪水、火灾、地震或者其他外部原因造成的损坏；(e) 因苹果公司允许或预期使用范围以外的产品操作而造成的损坏；(f) 非苹果公司代表或苹果公司授权服务提供商（“苹果授权服务商”）提供的服务（包括升级和扩充）所造成的损坏；(g) 未经苹果公司书面授权对其性能或载荷进行更改的产品或部件；(h) 苹果产品系列号被移除或者外观销毁。

【注意】 不要拆解硬件产品。拆解硬件产品可能造成本保证涵盖范围外的损坏。只允许苹果或苹果授权服务商就本硬件产品提供服务。





在法律允许的范围内，上述保证与救济是排他性的，并取代所有的其他的无论是口头或书面、法定、明示或默示的保证、救济与条件。在适用法律允许的范围内，苹果公司特别排除任何法定的或默示的保证，包括适销性和对特定目的适用性的保证，以及对隐蔽或潜在的瑕疵的保证。如果苹果公司不能在法律允许的范围内排除法定或默示的保证，所有上述保证的期限限定在明示的保证期和苹果公司单方面确定的修理或退换期内。苹果公司的转售商、代理商或雇员均未被授予修改、延长或增加本保证的期限。如果本保证中的任何条款被认为不合法或不可执行，并不影响或削弱其他条款的合法性与可执行性。

除本保证所提供的保证之外并在法律允许的最大范围内，苹果公司不承担任何因违反保证或条件或根据其他法学理论所引起的直接的、特定的、附带的或后果性损失（包括但不限于使用损失、收入损失、实际或预期利润损失（包括合同的利润损失）、资金使用的损失、预期储蓄的损失、业务损失、机会损失、名誉损失、声誉损失、资料的损失、损坏或损毁）、或因任何原因所引起的间接的或后果性损失（包括更换设备和物品）、因修复、编程或复制苹果公司产品中所存储的或所使用的程序或数据、以及产品所存储的保密资料的泄密而产生的费用等。前述限制不适用于死亡或人身伤害的索赔，或故意或疏忽大意的行为和/或不作为所引起的任何法定责任。苹果公司不做有关本保证下能够修复一切产品或在程序与数据无风险或损失的情况下更换产品的陈述。

获得保证服务

在提出保证服务之前，请上网查看本硬件产品随附文件所述的在线帮助资源。使用上述资源之后，如果产品仍不能有效运行，请上网浏览网站 www.apple.com/support，查找如何获得保证服务的说明。请务必遵守苹果公司的保证服务程序。

苹果公司提供保证服务时：(i) 可在苹果公司的零售点或通过苹果授权服务商提供现场服务，或由苹果公司的零售点或苹果授权服务商将产品发送至苹果公司维修服务部进行修理；(ii) 通过向您提供运费预付提单的方式（如果您没有原包装，苹果公司还将提供包装材料），便于您将产品发送到苹果公司维修服务部进行修理；(iii) 通过向您发送新的或经修理的用户可自行安装的部件更换产品或部件，使您获得服务或更换自己的产品（“自行更换服务”）。收到更换产品或部件后，原产品或部件将成为苹果公司的财产，而且，您同意按照苹果公司的指示处理该财产，包括在苹果公司的要求下，及时安排将原产品或部件返还给苹果公司。在自行更换服务时，如苹果公司要求返还原产品和部件，苹果公司可要求您提供信用卡授权作为替换产品或部件销售价格以及适当运费的担保。如您按照苹果公司的指示予以返还，苹果公司将取消信用卡授权，您将不必支付替换产品或部件的费用和运费。如未返还替换产品或部件，苹果公司将从授权的信用卡金额中扣除相应款项。

服务方式、可用部件以及回复时间根据所要求提供保证服务的国家的不同而不同。服务方式随时可能发生变化。如果该产品在要求提供保证服务的国家不能得到服务，您需要支付运费和处理费用。如果您在非购买国寻求保证服务，您还需遵守所有相关出口法律法规，并支付关税、增值税以及其他相关税务和费用。对于国际服务，苹果公司可使用符合当地标准的可比产品或部件对有瑕疵的产品或部件进行修理和更换。根据适用法律，苹果公司可在提供保证服务之前可要求客户提供购买产品的详细凭证和/或遵守相应的登记要求。详见产品的随附文件，以了解本事项或其他有关事项的保证服务的详情。

苹果公司将根据其客户隐私保护政策保护和使用权客户信息，详见 www.apple.com/legal/privacy。



如果您使用的产品能存储软件程序、数据或其他信息，您应定期备份产品硬盘或其他存储媒介上的信息，以保护存储内容，预防可能出现的操作失误。在将产品送交保证服务时，您应负责另行备份上述内容，并取消密码。在**保证服务过程中，硬盘上的内容可能会丢失或被格式化。对于此类程序、数据或其他保存在享受保证服务的产品或部件上的信息的丢失或损毁，苹果公司或其代理不予负责。**产品返还时与购买时的配置相同，并进行适当更新。您需重新安装其他软件程序、数据或设置密码。恢复或重新安装软件程序和用户数据不在本保证书的保证范围之内。

Country/Region of Purchase	Apple	Address
Americas		
Brazil	Apple Computer Brasil Ltda	Av. Dr. Chucri Zaidan, 940; 16 Andar; Sao Paulo, Brasil 04583-904
Canada	Apple Canada Inc.	7495 Birchmount Rd.; Markham, Ontario, Canada; L3R 5G2 Canada
Mexico	Apple Operations Mexico, S.A. de C.V.	Av. Paseo de la Reforma 505, Piso 33, Colonia Cuauhtemoc, Mexico DF 06500
United States and Other Americas Countries	Apple Inc.	1 Infinite Loop; Cupertino, CA 95014, U.S.A.
Europe, Middle East and Africa		
All Countries	Apple Computer International	Hollyhill Industrial Estate Hollyhill, Cork, Republic of Ireland
Asia Pacific		
Australia, New Zealand, Fiji, Papua New Guinea, Vanuatu	Apple Computer Australia PTY. Ltd.	PO Box A2629, South Sydney, NSW 1235, Australia
Hong Kong	Apple Computer International Limited	2401 Natwest Tower, Times Square, Causeway; Hong Kong
India	Apple Computer International Private Ltd.	5th Floor, Du Parc Trinity; 17, M.G. Road; Bangalore; India
Japan	Apple Japan Inc.	3-20-2 Nishishinjuku, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
Korea	Apple Computer Korea Ltd.	3201, ASEM Tower; 159, Samsung-dong, Kangnam-gu; Seoul 135-090, Korea
Afghanistan, Bangladesh, Bhutan, Brunei, Cambodia, Guam, Indonesia, Laos, Singapore, Malaysia, Nepal, Pakistan, Philippines, Sri Lanka, Thailand, Vietnam	Apple Computer South Asia PTE Ltd	7 Ang Mo Kio Street 64 Singapore 569086



Country/Region of Purchase	Apple	Address
People's Republic of China	Apple Computer Trading (Shanghai) Co. Ltd.	B Area, 2/F, No. 6 Warehouse Building, No. 500 Bing Ke Road, Wai Gao Qiao Free Trade Zone, Shanghai, P.R.C.
Taiwan	Apple Asia LLC	16A, No. 333 Tun Hwa S. Road. Sec. 2, Taipei, Taiwan 106
Other Asian Pacific Countries	Apple Inc.	1 Infinite Loop; Cupertino, CA 95014, U.S.A.

iPod CH v1.5



© 2008 Apple Inc. 保留一切权利。Apple、苹果、Apple 标志、iPod 和 iTunes 是 Apple Inc. 在美国及其他国家和地区注册的商标。

CH034-4676-A
Printed in XXXX